



\*SIPG50446657159\*

SIEMENS AG, Werner-von-Siemens-Str. 1, 80333 München, Germany  
 Siemens S.p.A.  
 DIVISION SEM  
 PO Box 17154  
 20128 Mailand

## Lieferschein Dispatch Note SIPG50446657159

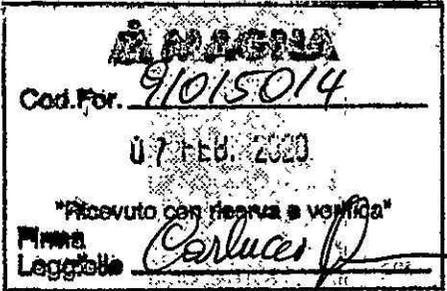
Datum / Date (dd.mm.yyyy) 04.02.2020

Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500569902		Org-ID Besteller Org-ID Orderer A1201289	Bestellnummer Order No. 4516656680
Ansprechpartner Besteller / Customer Contact Person Siemens Portugal Sergio Casoli Tel: +351214178000 EMail: sergio.casoli@siemens.com		BZ-Datum Order Date 27.01.2020	Org-ID Lieferer Supplier No. A4050774 Auftragsnummer des Lieferers Supplier reference number 24582841
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALIEN		Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route/ Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route As Soon As Possible Delivered at Place duty unpaid DAP MODUGNO  D T C Gebrueder Weiss GmbH ITL02D Number of packages: 1	
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person SIEMENS AG SI LP OM II Tel: +49 911 433-2494 Fax: +49 911 433-5222 EMail: si_lp_om_ii.infra@siemens.com		Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 0,760 KG Brutto/Gross: 0,900 KG	
Pos / Item Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service S-Pos/Item		Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg  Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALIEN  Our VAT-Id : CZ680538007  SIGNIERUNG / Marking: 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A1201289 PURCH. ORG.: 50Q0 SIEMENS ITALIA SS I SAP PO: 4516656680		29596   *Ricevuto con riserva e verifica* Firma Leggibile <i>Carlucci</i> EDI Solo 127000 <i>Quir</i>	

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
10 (002000)	5SY4104-7 Cust. part no.: 5SY4104-7 internal: 5SY41047 LS-Schalter 1pol C 4A 10kA Miniature circuit breaker 230/400 V 10kA, 1-pole, C, 4A, D=70 mm LS-SCHALTER 10KA 1POL C4 CIRCUIT BREAKER 10KA 1POL C4	5 PCE	0,760
	Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-No. 7439-92-1 ; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation. HS Code: 85362010 AL: N ECCN: N Country of Origin: DE Germany PUL: DE Germany PREF-Y: IS NO CH TR AL UA BA MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO KR PREF-N: LI MD GE XK		
	M-Item : Cust. part no.:		
	Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.  These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.  Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447 DECLARATION I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y, and ISO alpha2 code 1) for each convention country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2) I declare that: No cumulation applied 3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.  Regensburg, 04.02.2020, SIEMENS AG SI LP, Siemensstr.10, 93055 Regensburg, Germany i.V. Erdem Okuyucu i.V. Günter Friederich CF T 6 2 2 CF T 6 2 3 3  This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature. 1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa		

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA</p> <p>3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK</p> <p>V1.25</p> <p>WEEE-Reg.-Nr. DE 23691322</p> <p><b>Packinglist</b></p> <p>Cont. 1</p> <p>L:20      D:9      H:15      CM</p> <p>packet number: 28614166</p> <p>* 10 (002000) 5SY41047 LS-Schalter 1pol C4A 10kA</p> <p>Cust. part no.: 5SY4104-7</p>		
			Gross-/ Net Weight
		1	0,900
		PCE	0,760
		5,00	PCE